



# DZIENNIK URZĘDOWY RADY NARODOWEJ m. ŁODZI

Łódź, dnia 26 maja 1970 r.

Nr 7

Poz. 43—55

Treść:

## Uchwały Rady Narodowej m. Łodzi

Poz.

- 43 — Nr VII/24/70 z dnia 23 kwietnia 1970 r. w sprawie wykonania planu gospodarczego i budżetu Rady Narodowej za 1969 r.
- 44 — Nr VII/25/70 z dnia 23 kwietnia 1970 r. w sprawie dodatkowych kredytów na 1970 rok z nadwyżek budżetu Rady Narodowej za lata 1968 i 1969.
- 45 — Nr VII/26/70 z dnia 23 kwietnia 1970 r. w sprawie nadania nazwy nowowyprowadzonej ulicy.
- 46 — Nr VII/27/70 z dnia 23 kwietnia 1970 r. w sprawie nadania nazw ulicom i parkowi.

## Uchwały Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi

- 47 — Nr 33/311/70 z dnia 24 marca 1970 r. w sprawie wyróżnienia Odznaką honorową m. Łodzi.
- 48 — Nr 34/322/70 z dnia 7 kwietnia 1970 r. w sprawie wyróżnienia Odznaką Honorową m. Łodzi.
- 49 — Nr 34/324/70 z dnia 7 kwietnia 1970 r. w sprawie wyróżnienia Odznaką Honorową m. Łodzi.

## Uchwały Dzielnicowych Rad Narodowych

- 50 — Nr VII/22/70 — Dzielnicowej Rady Narodowej Łódź-Śródmieście z dnia 20 marca 1970 r. w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego.
- 51 — Nr VII/30/70 Dzielnicowej Rady Narodowej Łódź-Śródmieście z dnia 20 marca 1970 r. w sprawie uzupełnienia składu Dzielnicowej Rady Narodowej.
- 52 — Nr VII/31/70 Dzielnicowej Rady Narodowej Łódź-Górna z dnia 26 marca 1970 r. w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego.
- 53 — Nr VII/32/70 Dzielnicowej Rady Narodowej Łódź-Górna z dnia 26 marca 1970 r. w sprawie uzupełnienia składu Dzielnicowej Rady Narodowej.

## Ogłoszenia Dzielnicowej Pracowni Geodezyjnej Łódź-Polesie

- 54 — o wszczęciu podziału i rozgraniczeniu nieruchomości.
- 55 — o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości i wyłożeniu go do publicznej wiadomości.

Poz. 43

## UCHWAŁA Nr VII/24/70

### Rady Narodowej m. Łodzi

z dnia 23 kwietnia 1970 roku

w sprawie zatwierdzenia sprawozdania (analizy)  
z wykonania planu gospodarczego i budżetu Rady Narodowej m. Łodzi za 1969 rok

Rada Narodowa m. Łodzi, w oparciu o analizę wykonania planu gospodarczego i budżetu Rady Narodowej za 1969 r., opinię Komisji Budżetu i Planu Gospodarczego i Delegatury Najwyższej Izby Kontroli oraz uwagi zgłoszone w dyskusji stwierdza, że podstawowe zadania planu gospodarczego i budżetu na 1969 rok zostały wykonane.

Osiągnięto dalszy rozwój gospodarczy, społeczny i kulturalny miasta. Wzrosła produkcja przemysłowa, rozszerzono zakres usług, nastąpiła poprawa w sytuacji rynkowej, osiągnięto lepsze wyniki w działalności inwestycyjnej. Oddano do użytku ogółem 25.025 izb mieszkalnych, 5 szkół, 7 przedszkoli, 1 żłobek. Wybudowano 48,8 km sieci wodociągowej i kanalizacyjnej, 14,3 km sieci gazowej oraz o nawierzchni ulepszonej 23,1 km ulic.

Rada Narodowa, doceniając wkład pracy w osiągnięcie dalszego wszechstronnego rozwoju miasta, wyraża podziękowanie tym wszystkim, którzy swoją postawą społeczną i aktywnością zawodową przyczynili się do pomyślnej realizacji zadań planowych. Oceniając wykonanie planu gospodarczego i budżetu za 1969 rok, na podstawie art. 11 ust. 1 i art. 27 ust. 1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 roku o radach narodowych (Dz. U. z 1963 roku Nr 29, poz. 172), art. 50 ust. 3 ustawy z dnia 1 lipca 1958 r. o prawie budżetowym (Dz. U. Nr 45, poz. 221) oraz § 11 ust. 3 uchwały Nr 310 Rady Ministrów z dnia 29 kwietnia 1955 roku w sprawie zasad i trybu sporządzania oraz zatwierdzania rocznych sprawozdań z wykonania budżetu Państwa (M.P. Nr 48, poz. 471), Rada Narodowa m. Łodzi

u c h w a ł a :

1. Zatwierdzić zgodnie z załączonym opracowaniem:  
1) sprawozdanie z wykonania planu gospodarczego Rady Narodowej m. Łodzi za 1969 rok,

2) sprawozdanie z wykonania budżetu Rady Narodowej m. Łodzi za 1969 rok, zamykające się:

a) po stronie dochodów kwotą zł 2.651.749.000 (słownie: złotych dwa miliardy sześćset pięćdziesiąt jeden milionów siedemset czterdzieści dziewięć tysięcy),

b) po stronie wydatków kwotą zł 2.508.061.000 (słownie: złotych dwa miliardy pięćset osiem milionów sześćdziesiąt jeden tysięcy).

2. Zalecić Prezydium Rady Narodowej, poza realizacją wytycznych i kierunków określonych w uchwale Rady Narodowej w sprawie zatwierdzania planu gospodarczego i budżetu na 1970 r., wprowadzenie do programu działania zadania, wynikające z analizy wykonania planu gospodarczego i budżetu za 1969 r. W szczególności należy:

1) zapewnić dalsze usprawnienie procesu inwestycyjnego oraz terminowe wykonanie zakresu rzeczowego zadań inwestycyjnych przewidzianych do realizacji w 1970 r.,

2) rozwinąć działanie w kierunku uzyskania większej poprawy w organizacji przedsiębiorstw budowlanych i remontowych oraz wzrostu wydajności pracy dla pełnego i terminowego wykonywania zadań 1970 roku, a zwłaszcza:

a) Łódzkie Zjednoczenie Budownictwa zapewni poprawę jakości wykonawstwa, usunięcie zaległych usterek oraz podejmie środki zapobiegające ich powstawaniu. Łódzkie Zjednoczenie Budownictwa dążyć będzie do wzrostu mocy przerobowych podległych przedsiębiorstw ze szczególnym uwzględnieniem gospodarczego wykorzystania sprzętu mechanicznego i całego zaplecza technicznego,

b) Zjednoczenie Przedsiębiorstw Budownictwa Komunalnego przy współpracy z miejskimi zarządami budynków mieszkalnych podejmie niezbędne środki, zmierzające do usprawnienia działalności przedsiębiorstw remontowo-budowlanych oraz dla pełnego wykonania zadań, przede wszystkim w kapitalnych remontach,

3) zapewnić przy należytych współdziałaniu dzielnicowych służb drogowych wykonanie wszystkich robót drogowych związanych z usunięciem szkód powstałych w czasie ostatniej zimy, nie dopuszczając do dewastacji nawierzchni ulic,

4) zabezpieczyć terminowe wykonanie modernizacji miejskich ujęć wody i studzien publicznych,

5) zapewnić uzyskanie poprawy organizacji pracy i wykorzystania taboru w Miejskim Przedsiębiorstwie Komunikacyjnym oraz w Miejskim Przedsiębiorstwie Oczyszczania,

6) kontynuować działania, zmierzające do osiągnięcia lepszych wyników w gospodarce terenowej, zwłaszcza poprzez poprawę organizacji pracy, wzrost jej wydajności,



prawidłowe wykorzystanie czasu pracy zatrudnionych oraz racjonalne wykorzystanie środków na bhp.,

7) poddać szczegółowej analizie sytuację w przedsiębiorstwach, które zamknęły swoją działalność stratami oraz podjąć niezbędne środki, zabezpieczające lepsze wyniki ich pracy,

8) zagospodarować w sposób ekonomicznie uzasadniony, z zachowaniem warunków określonych obowiązującymi przepisami, zapasy zbędne i nadmierne ujawnione na szczelnie hurtu i detalu oraz w jednostkach drobnej wytwórczości,

9) zabezpieczyć pełną realizację zadań planu usług dla ludności na rok 1970 oraz zapewnić odpowiednie wykorzystanie posiadanych środków dla dalszego rozwoju usług oraz rozszerzenia form ich świadczenia,

10) mieć na uwadze w dalszych pracach nad planem 5-letnim, potrzeby w zakresie ilości łóżek szpitalnych, zakładów dla dzieci głęboko upośledzonych i wymagających specjalnej troski,

11) zobowiązać prezydium dzielnicowych rad narodowych do szerszego współdziałania w całym procesie intensyfikacji gospodarki terenowej, a w szczególności do bardziej sprawnego i energicznego działania w przedmiocie utrzymywania w należyłym stanie technicznym eksploatowanych zasobów mieszkaniowych i odpowiedniego zagospodarowywania wolnych lokali mieszkalnych,

12) zobowiązać wydziały i jednostki realizujące budżet do zabezpieczenia maksymalnej dyscypliny w wykorzystywaniu środków budżetowych,

13) zapewnić warunki prawidłowej i terminowej realizacji postulatów i wniosków ludności.

3. Ocenę realizacji postanowień niniejszej uchwały Prezydium Rady Narodowej uwzględni w sprawozdaniu z wykonania planu gospodarczego i budżetu za 1970 rok.

4. Uchwała obowiązuje z chwilą jej powzięcia.

**Przewodniczący Prezydium**  
**mgr Edward Kaźmierczak**

**Przewodniczący Obrad**  
**mgr Marian Korzyk**

Poz. 44

#### **UCHWAŁA Nr VII/25/70**

**Rady Narodowej m. Łodzi**

z dnia 23 kwietnia 1970 roku

**w sprawie dodatkowych kredytów na 1970 rok z nadwyżek budżetowych za lata 1968 i 1969**

Na podstawie art. 11 ust. 4 i art. 27 ust. 1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172), art. 37 ust. 2 i art. 40 ust. 1 ustawy z dnia 1 lipca 1958 r. o prawie budżetowym (Dz. U. Nr 45, poz. 221) Rada Narodowa m. Łodzi

uchwała:

1. Z nadwyżki budżetu jednostkowego Rady Narodowej m. Łodzi za 1968 r. zł 15.120.000 i 1969 r. zł 3.856.000 w łącznej kwocie zł 18.976.000
  - 1) uzupełnić rezerwę kasową o kwotę zł 2.000.000
  - 2) ustalić dodatkowe kredyty na rok 1970 w wysokości zł 16.976.000
2. Dodatkowe kredyty przeznaczyć na następujące cele:
  - 1) pokrycie zobowiązań z roku 1969 w wysokości zł 5.486.000
 

dotyczących:

    - a) wydatków bieżących
      - Wydziału Finansowego zł 1.500.000
      - Wydziału Zdrowia i Opieki Społecznej zł 1.684.000
      - Zarządu Inwestycji Miejskich zł 475.000
    - b) wydatków inwestycyjnych Łódzkiego Komitetu Kultury Fizycznej i Turystyki zł 1.827.000
  - 2) pokrycie niedoborów i sfinansowanie wzrostu środków obrotowych państwowych przedsiębiorstw terenowych w wysokości zł 11.490.000

dotyczących:

- Zjednoczenia Przedsiębiorstw Państwowego Przemysłu Terenowego zł 6.172.000
- Zjednoczenia Przedsiębiorstw Budownictwa Komunalnego zł 4.907.000
- Wydziału Kultury zł 411.000

3. Zwiększyć budżet jednostkowy Rady Narodowej m. Łodzi na 1970 rok o kwotę zł 16.976.000, zgodnie z zestawieniem, stanowiącym załącznik do uchwały.

**Przewodniczący Prezydium**  
**mgr Edward Kaźmierczak**

**Przewodniczący Obrad**  
**mgr Marian Korzyk**

Poz. 45

#### **UCHWAŁA Nr VII/26/70**

**Rady Narodowej m. Łodzi**

z dnia 23 kwietnia 1970 roku

**w sprawie nadania nazwy nowo wybudowanej ulicy**

Na podstawie art. 3 ust. 1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 roku o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) i w związku z zarządzeniem Ministra Gospodarki Komunalnej z dnia 28 czerwca 1968 roku o ustaleniu wytycznych w sprawie nadawania nazw ulicom i placom oraz numeracji nieruchomości (M. P. Nr 30, poz. 197) Rada Narodowa w Łodzi

uchwała:

1. Nowo wybudowanej ulicy na przedłużeniu ulicy im. Stefana Kopcińskiego, biegnącej w kierunku południowym od ulicy Armii Czerwonej do ulicy im. Jarosława Dąbrowskiego nadać nazwę:

„ul. im. Jana Promińskiego”.

2. Wykonanie uchwały porucza się Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi.
3. Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Rady Narodowej m. Łodzi.

**Przewodniczący Prezydium**  
**mgr Edward Kaźmierczak**

**Przewodniczący Obrad**  
**mgr Marian Korzyk**

Poz. 46

#### **UCHWAŁA Nr VII/27/70**

**Rady Narodowej m. Łodzi**

z dnia 23 kwietnia 1970 roku

**w sprawie nadania nazw ulicom i parkowi**

Na podstawie art. 3 ust. 1 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 roku o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) i w związku z zarządzeniem Ministra Gospodarki Komunalnej z dnia 28 czerwca 1968 roku o ustaleniu wytycznych w sprawie nadawania nazw ulicom i placom oraz numeracji nieruchomości (M. P. Nr 30, poz. 197) Rada Narodowa w Łodzi

uchwała:

1. Alei łączącej Aleję im. Tadeusza Kościuszki przy posesji nr 77—81 z ulicą Wólczańską nadać nazwę: „Aleja Związku Młodzieży Socjalistycznej”.
2. Ciągowi ulicznemu między ulicami Srebrzyńską i im. Bolesława Limanowskiego (ul. Letnia, przedłużenie ul. Letniej do ul. Starej i ul. Stara) nadać jednolitą nazwę „ul. Letnia”.
3. Dotychczasowej ulicy Bagateli stanowiącej jeden ciąg uliczny z ulicą im. Augusta Cieszkowskiego nadać nazwę: „ul. im. Augusta Cieszkowskiego”.
4. Ulicy położonej między ulicami Scaleniovą i Przestrzenną, biegnącą równolegle do ulicy Halki nadać nazwę: „ul. Leśna”.



5. Ulicy przebiegającej w kierunku północnym od ulicy Obywatelskiej równoległej do ulicy Nowe Sady nadać nazwę:  
„ul. Elektronowa”.
6. Ulicy biegnącej równoległej do ulicy Rozległej od ulicy Biedowskiej nadać nazwę:  
„ul. Arabska”.
7. Ulicy biegnącej prostopadłe do ulicy Przestrzennej i skręcającej w kierunku ulicy Tabelowej nadać nazwę:  
„ul. Atutowa”.
8. Ulicy rozpoczynającej się od ulicy Giewont, biegnącej początkowo w kierunku północno-wschodnim a następnie w kierunku południowo-wschodnim do ulicy im. Jana Dębowskiego nadać nazwę:  
„ul. Rysy”.
9. Ulicy biorącej początek od ulicy Skrzydlatej i biegnącej początkowo w kierunku zachodnim a następnie skręcającej na północny-zachód aż do granic miasta, nadać nazwę:  
„ul. Łabędzia”.
10. Ulicy położonej na zachód od ulicy Grabieniec biegnącej od ulicy Aleksandrowskiej w kierunku południowym nadać nazwę:  
„ul. Kaczeńcowa”.
11. Parkowi na Osiedlu im. 1 Maja położonemu w obrębie ulicy im. Konstantego Ciołkowskiego, ulicy Strycharskiej i ulicy im. Jurija Gagarina nadać nazwę:  
„Park Młodości”.

12. Wykonanie uchwały porucza się Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi.
13. Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Rady Narodowej m. Łodzi.

**Przewodniczący Prezydium**  
**mgr Edward Kaźmierczak**

**Przewodniczący Obrad**  
**mgr Marian Korzyk**

Poz. 47

#### **UCHWAŁA Nr 33/311/70**

**Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi**

z dnia 24 marca 1970 r.

#### **w sprawie wyróżnienia Odznaką Honorową m. Łodzi**

Na podstawie art. 55, ust. 2 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) oraz § 4 uchwały Nr 24/59 Rady Narodowej m. Łodzi z dnia 16 listopada 1959 roku w sprawie ustanowienia Odznaki Honorowej m. Łodzi (Dz. Urz. Rady Narodowej m. Łodzi z 1964 r. Nr 2, poz. 3) w uznaniu szczególnych zasług dla rozwoju miasta Odznaką Honorową m. Łodzi zostają wyróżnieni:

1. Józef Bernasiak — pracownik Fabryki Transformatörów i Aparatury Trakcyjnej „Elta”,
2. Henryk Całka — przewodniczący Zarządu Głównego Związku Zawodowego Metalowców w Polsce,
3. Halina Dobrzyńska — pracownica Zarządu Zdrowia MSW,
4. Zdzisław Kostrzewa — pracownik Łódzkich Zakładów Radiowych,
5. Jadwiga Kabza — pracownica Stacji Krwiodawstwa,
6. Apolinary Korczyński — kierownik Specjalistycznej Przychodni Stomatologicznej w Łodzi,
7. Marianna Karbowicz — pielęgniarka w Stacji Krwiodawstwa,
8. Aurelia Mierzejewska — pielęgniarka w Szpitalu dla Nerwowo i Psychicznie Chorych im. dr Babińskiego,
9. Tadeusz Marciniak — pracownik Łódzkich Zakładów Aparatury Elektrycznej „Elan”,
10. Stanisław Marusik — pracownik Widzewskich Zakładów Maszyn Włókienniczych „Wifama”,
11. Leokadia Nawrocka — pracownica Łódzkiej Fabryki Zegarów,
12. Stanisław Nikodemski — przewodniczący Zarządu Okręgu Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Metalowego w Łodzi,
13. Stanisław Paluch — pracownik Zakładów Aparatury Elektrycznej „Elester”,

14. Jerzy Tomasz Przybylak — pracownik Zarządu Okręgowego Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Metalowego w Łodzi,
15. Halina Pustelnik — główna księgowa w Dzielnicowej Przychodni Obwodowej Łódź-Polesie,
16. Zofia Olszewska — lekarz Dzielnicowej Przychodni Obwodowej Łódź-Polesie,
17. Jan Ozimkiewicz — pracownik Fabryki Urządzeń Budowlanych,
18. Jadwiga Szaff-Mackiewicz — lekarz Przychodni Reumatologicznej m. Łodzi,
19. Marian Szumigaj — pracownik Wydziału Zdrowia i Opieki Społecznej,
20. Edward Szypulski — pracownik Zjednoczonego Przedsiębiorstwa Projektowania i Wyposażenia Zakładów Przemysłu Elektro-Maszynowego Prozamet-Bepes,
21. Stanisław Szmigielski — pracownik Zarządu Zdrowia Komendy Wojewódzkiej MO,
22. Tadeusz Uciński — pracownik Zakładów Sprzętu Motoryzacyjnego Nr 2,
23. Halina-Irena Wodzicka — pracownica Zakładu Ortopedii Akademii Medycznej,
24. Janina-Sabina Żerdzicka — pracownica Dzielnicowej Przychodni Obwodowej Łódź-Górna.

**Sekretarz Prezydium**

**Maria Jeżewska**

**Przewodniczący Prezydium**

**mgr Edward Kaźmierczak**

Poz. 48

#### **UCHWAŁA Nr 34/322/70**

**Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi**

z dnia 7 kwietnia 1970 r.

#### **w sprawie wyróżnienia Odznaką Honorową m. Łodzi**

Na podstawie art. 55, ust. 2 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) oraz § 4 uchwały Nr 24/59 Rady Narodowej m. Łodzi z dnia 16 listopada 1959 roku w sprawie ustanowienia Odznaki Honorowej m. Łodzi (Dz. Urz. Rady Narodowej m. Łodzi z 1964 r. Nr 2, poz. 3) w uznaniu szczególnych zasług dla rozwoju miasta Odznaką Honorową m. Łodzi zostają wyróżnieni następujący działacze Łódzkiego Komitetu Frontu Jedności Narodu:

1. Józef Adamowicz
2. Józef Adamczyk
3. Leon Bartosik
4. Edmund Boroński
5. Marianna Budzińska
6. Zenon Celiński
7. Lesław Jan Czapliński
8. Stanisław Franiak
9. Kazimierz Gołębiowski
10. Zbigniew Gosławski
11. Eugeniusz Ilczenko
12. Franciszek Jencz
13. Stanisław Jeruzal
14. Roman Kubiak
15. Jan Klimkiewicz
16. Bolesław Kruszyński
17. Eugeniusz Kowalski
18. Stanisław Kościółek
19. Ryszard Jerzy Lichocik
20. Marian Maciejewski
21. Marian Maj
22. Edmund Majchrowski
23. Eugeniusz Man
24. Kazimiera Moruś
25. Stanisław Michalski
26. Jerzy Nowakowski
27. Józef Niezgoda
28. Stanisław Ostrowski
29. Edward Pastwiński
30. Kazimierz Paszczyk
31. Wincenty Polak
32. Michał Pawłowicz
33. Wacław Pietraszkiewicz
34. Andrzej Przybysz
35. Wiesława Paczesna
36. Eugeniusz Parka
37. Tadeusz Pełka



38. Czesław Perka
39. Adam Pietrzak
40. Tadeusz Powązka
41. Jan Ratajczak
42. Bronisław Tokarz
43. Halina Skowrońska
44. Stanisław Stępień
45. Aleksander Śmigieński
46. Aleksander Skwirus
47. Bolesław Szustowski
48. Eugeniusz Szwagrzak
49. Henryk Szymor
50. Władysław Wiliński
51. Roman Witkowski

**Sekretarz Prezydium**  
**Maria Jeżewska**

**Przewodniczący Prezydium**  
**mgr Edward Kaźmierczak**

Poz. 49

#### **UCHWAŁA Nr 34/324/70**

**Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi**

z dnia 7 kwietnia 1970 roku

**w sprawie wyróżnienia Odznaką Honorową m. Łodzi**

Na podstawie art. 55, ust. 2 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29, poz. 172) oraz § 4 uchwały Nr 24/59 Rady Narodowej m. Łodzi z dnia 16 listopada 1959 roku w sprawie ustanowienia Odznaki Honorowej m. Łodzi (Dz. Urz. Rady Narodowej m. Łodzi z 1964 r. Nr 2, poz. 3) w uznaniu szczególnych zasług dla rozwoju miasta Odznaką Honorową m. Łodzi zostają wyróżnieni:

1. Józefa Boczkowska — cerowaczka w Zakładach Przemysłu Wełnianego „Lodex”,
2. Tadeusz Białkowski — sekretarza Zarządu Głównego Stowarzyszenia Włókienników Polskich,
3. Krystyna Błońska — pracownica w Zakładach Przemysłu Pończosznego „Zenit”,
4. Henryk Bogacki — dyrektor Zjednoczenia Przemysłu Lniarskiego,
5. Zygmunt Drzewiński — dyrektor Ośrodka Ekonomiki Normowania Pracy i Organizacji „Ekorno”,
6. Kazimiera Dzieśnięńska — cerowaczka w Zakładach Przemysłu Wełnianego im. „Wiosny Ludów”,
7. Stanisława Graczyk — brygadziśka w Zakładach Przemysłu Bawełnianego im. Gen. Waltera,
8. Zofia Jamroziak — mistrz w Zakładach Przemysłu Jedwabniczego „Pierwsza”,
9. Tadeusz Kozioł — mistrz w Fabryce Części do Maszyn Szyjących i Odlewni Staliwa „Famas”,
10. Kazimierz Krzyżanowski — kotelnik w Zakładach Przemysłu Pończosznego im. Jurchaka,
11. Zdzisław Kaszuba — dyrektor Instytutu Przemysłu Skórzanego,
12. Monika Kubat — brakarka w Zakładach Przemysłu Wełnianego im. 9-go Maja,
13. Adela Kucharska — cerowaczka w Zakładach Przemysłu Wełnianego im. „Wiosny Ludów”,
14. Witold Łańcucki — pracownik Zarządu Głównego Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Włókienniczego, Odzieżowego i Skórzanego,
15. Krystyna Michalska — robotnica w Zakładach Przemysłu Wełnianego im. Wł. Reymonta,
16. Józef Małkowski — pracownik Zjednoczenia Przemysłu Wełnianego,
17. Jan Ochociński — pracownik Zarządu Głównego Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Włókienniczego, Odzieżowego i Skórzanego,
18. Halina Orlańczyk — pracownik Zjednoczonych Zakładów Przemysłu Odzieżowego „Wółczanka”,
19. Wiesław Kłopotowski — emeryt,
20. Eugeniusz Minchberg — emeryt,
21. Stanisław Pietrzko — pracownik Zarządu Głównego Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Włókienniczego, Odzieżowego i Skórzanego,
22. Henryk Świderski — wiceprzewodniczący Zarządu Okręgowego Związku Zawodowego Pracowników Przemysłu Włókienniczego, Odzieżowego i Skórzanego,
23. Janusz Szosland — dziekan Wydziału Włókienniczego Politechniki Łódzkiej,

24. Zenon Trefenfeld — pracownik Zakładów Przemysłu Bawełnianego im. J. Marchlewskiego,
25. Mieczysław Wieszczycy — kotelnik w Zakładach Przemysłu Dziewiarskiego im. M. Konopnickiej,
26. Marek Wojciechowski — pracownik Łódzkich Zakładów Przemysłu Bawełnianego im. Obrońców Pokoju,
27. Alfreda Winiarska — robotnica w Zakładach Przemysłu Filcowego,
28. Zbigniew Żaryski — dyrektor Biura Dokumentacji Technicznej.

**Sekretarz Prezydium**  
**Maria Jeżewska**

**Przewodniczący Prezydium**  
**mgr Edward Kaźmierczak**

Poz. 50

#### **UCHWAŁA Nr VII/29/70**

**Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Śródmieście**

z dnia 20 marca 1970 r.

**w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego**

Na podstawie art. 73 ust. 1 pkt 1 i ust. 2 ustawy z dnia 31 października 1957 r. Ordynacja wyborcza do rad narodowych (Dz. U. z 1960 r. Nr 58, poz. 326 z późniejszymi zmianami) Dzielnicowa Rada Narodowa Łódź-Śródmieście

uchwala:

1. Stwierdzić, wskutek śmierci Wacława Kosteckiego, wygaśnięcie mandatu radnego w Okręgu Wyborczym Nr XIV.
2. Zwrócić się do Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi o opublikowanie uchwały w Dzienniku Urzędowym Rady Narodowej m. Łodzi.

**Przewodniczący Prezydium**  
**inż. Edward Kotecki**

**Przewodniczący Obrad**  
**mgr Wiesław Gałązka**

Poz. 51

#### **UCHWAŁA Nr VII/30/70**

**Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Śródmieście**

z dnia 20 marca 1970 r.

**w sprawie uzupełnienia składu Dzielnicowej Rady Narodowej:**

Na podstawie art. 83 ust. 1 ustawy z dnia 31 października 1957 r. Ordynacja wyborcza do rad narodowych (Dz. U. z 1960 r. Nr 58, poz. 326 z późniejszymi zmianami) oraz w związku z uchwałą swą Nr VII/29/70 z dnia 20 marca 1970 r. w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego, Dzielnicowa Rada Narodowa Łódź-Śródmieście

uchwala:

1. Zarządzić wstąpienie Henryka Laskiewicza w skład Dzielnicowej Rady Narodowej Łódź-Śródmieście z Okręgu Wyborczego Nr XIV.
2. Zwrócić się do Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi o opublikowanie uchwały w Dzienniku Urzędowym Rady Narodowej m. Łodzi.

**Przewodniczący Prezydium**  
**inż. Edward Kotecki**

**Przewodniczący Obrad**  
**mgr Wiesław Gałązka**

Poz. 52

#### **UCHWAŁA Nr VII/31/70**

**Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Górna**

z dnia 26 marca 1970 r.

**w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego**

Na podstawie art. 73 ust. 2 Ustawy z dnia 31 października 1957 r. ordynacja wyborcza do rad narodowych (Dz. U. z 1960 r. Nr 58, poz. 326 i Dz. U. z 1963 r. Nr 57, poz. 307) Dzielnicowa Rada Narodowa Łódź-Górna



## u c h w a ł a :

1. Stwierdzić wygaśnięcie mandatu radnego Dzielnicowej Rady Narodowej Łódź-Górna Mirosława Piotrkowskiego z VII Okręgu wyborczego wskutek śmierci.
2. Wystąpić do Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi o ogłoszenie uchwały w Dzienniku Urzędowym Rady Narodowej m. Łodzi.
3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**Przewodniczący Prezydium**  
**Edward Jagodziński**

**Przewodniczący Obrad**  
**Helena Neugebauer**

Poz. 53

**UCHWAŁA Nr VII/32/70****Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Górna**

z dnia 26 marca 1970 r.

**w sprawie uzupełnienia składu Dzielnicy Rady Narodowej.**

Na podstawie art. 83 ust. 1 ustawy z dnia 31 października 1957 r. Ordynacja wyborcza do rad narodowych (Dz. U. z 1960 r. Nr 58, poz. 326, Dz. U. z 1963 r. Nr 57, poz. 307) oraz w związku z uchwałą swą Nr VII/31/70 z dnia 26 marca 1970 r. w sprawie wygaśnięcia mandatu radnego, Dzielnicowa Rada Narodowa Łódź-Górna

## u c h w a ł a :

1. Zarządzić wstąpienie Tadeusza Balewskiego w skład Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Górna z VII okręgu wyborczego.
2. Wystąpić do Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi o ogłoszenie uchwały w Dzienniku Urzędowym Rady Narodowej m. Łodzi.
3. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

**Przewodniczący Prezydium**  
**Edward Jagodziński**

**Przewodniczący Obrad**  
**Helena Neugebauer**

Poz. 54

**OGŁOSZENIE**

**Dzielnicy Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Polesie o wszczęciu podziału i rozgraniczeniu nieruchomości.**

Na podstawie art. 18 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) Dziel-

nicowa Pracownia Geodezyjna podaje do wiadomości, że decyzją z dnia 23 marca 1970 r. Idz. III-KM-V-1b/10/70 zostało wszczęte postępowanie w sprawie podziału i rozgraniczenia nieruchomości położonej w Łodzi, przy ul. Trwałej Nr 7 róg ul. Głogowskiej Nr 23, wchodzącej w skład terenów objętych uchwałą Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi z dnia 7 marca 1960 r. Nr 9/68/60 o wyznaczeniu terenów pod budownictwo domów jednorodzinnych osiedla Kurak V.

**Kierownik**  
**Dzielnicy Pracowni Geodezyjnej**  
**Zdzisław Ostrzycki**

Poz. 55

**OGŁOSZENIE**

**Dzielnicy Pracowni Geodezyjnej Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Prezydium Dzielnicy Rady Narodowej Łódź-Polesie o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości i wyłożeniu go do publicznej wiadomości.**

Na podstawie art. 18 ust. 1, 2 i 3 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) Dzielnicowa Pracownia Geodezyjna Łódź-Polesie zawiadamia o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości położonej w Łodzi, przy ul. Trwałej Nr 7 róg ul. Głogowskiej Nr 23, wchodzącej w skład terenów objętych uchwałą Nr 9/68/60 Prezydium Rady Narodowej m. Łodzi z dnia 8 marca 1960 r. o wyznaczeniu terenów pod budownictwo domów jednorodzinnych osiedla Kurak V.

Projekt ten wraz z materiałami geodezyjnymi zostanie wyłożony do publicznej wiadomości w lokalu Dzielnicy Pracowni Geodezyjnej Łódź-Polesie w Łodzi, przy ul. Zielonej 10, IV piętro, pokój nr 418 na przeciąg 14 dni od daty ogłoszenia w godzinach od 9,00 do 10,00. Zainteresowanym stronom będą w czasie wyłożenia projektu udzielane szczegółowe wyjaśnienia.

Służy im prawo przeglądania materiałów i zgłaszanie zastrzeżeń w podanym wyżej okresie czternastodniowym.

Zastrzeżenia należy zgłaszać na piśmie do Dzielnicy Pracowni Geodezyjnej.

**Kierownik**  
**Dzielnicy Pracowni Geodezyjnej**  
**Zdzisław Ostrzycki**



---

**Adres Redakcji i Administracji: Prezydium Rady Narodowej w Łodzi — ul. Piotrkowska 104, tel. 290-40, wewn. 336.**

**Konto: Narodowy Bank Polski — IV Oddział Miejski w Łodzi — nr 908/94-595/2 część 97 tytuł 4120 § 55.**

---

**Reklamacje z powodu niedoręczenia poszczególnych numerów Dziennika należy wnosić niezwłocznie po otrzymaniu następnego, kolejnego numeru.**

---

Prenumerata roczna ze skorowidzem wynosi zł 18.—, półroczna — bez skorowidza zł 10.—. Cena pojedynczego egzemplarza do 4 stron druku — zł 0.90. Przy większej ilości stron — o zł 0,30 więcej od każdej drukowanej strony. Ogłoszenie — zł 2.70 za wiersz mm 1 szp. Za układ tabelaryczny dolicza się 100%.

**Cena egz. zł 1.20**

**Sprzedaż pojedynczego egzemplarza odbywa się w Referacie Rzeczy Znalezionej i Informacji, Łódź, ul. Piotrkowska 104a.**

**ODBIORCA**

**Opłata pocztowa uiszczona ryczałem**